



Brüssel, 14.12.2015  
C(2015) 9386 final

**KOMISJONI RAKENDUSOTSUS,**

**14.12.2015,**

**millega muudetakse komisjoni otsust C(2015) 1727, millega kiidetakse heaks Eesti riiklik programm, millele taotletakse toetust aastateks 2014–2020 loodud Varjupaiga-, Rände- ja Integratsioonifondist**

(AINULT EESTIKEELNE TEKST ON AUTENTNE)

## KOMISJONI RAKENDUSOTSUS,

14.12.2015,

**millega muudetakse komisjoni otsust C(2015) 1727, millega kiidetakse heaks Eesti riiklik programm, millele taotletakse toetust aastateks 2014–2020 loodud Varjupaiga-, Rände- ja Integratsioonifondist**

(AINULT EESTIKEELNE TEKST ON AUTENTNE)

EUROOPA KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut,

võttes arvesse Euroopa Parlamendi ja nõukogu 16. aprilli 2014. aasta määrust (EL) nr 514/2014, millega sätestatakse Varjupaiga-, Rände- ja Integratsioonifondi ning politseikoostöö, kuritegevuse tõkestamise ja selle vastu võitlemise ning kriisiohje rahastamisvahendi suhtes kohaldatavad üldsätted,<sup>1</sup> eriti selle artikli 14 lõiget 7 koostoimes artikli 14 lõikega 9,

ning arvestades järgmist:

- (1) Komisjoni otsusega C(2015) 1727 kiideti heaks Eesti 17. veebruaril 2015 esitatud riiklik programm, millele taotletakse toetust aastateks 2014–2020 loodud Varjupaiga-, Rände- ja Integratsioonifondist, ning määrati kindlaks Eesti riiklikule programmile antav maksimaalne toetussumma.
- (2) Septembris 2015 võttis nõukogu vastu otsused (EL) 2015/1523<sup>2</sup> ja (EL) 2015/1601<sup>3</sup>, millega nähti ette selgelt rahvusvahelist kaitset vajavate isikute Itaaliast ja Kreekast teistesse liikmesriikidesse ajutise ja erakorralise ümberpaigutamise mehhanism.
- (3) Otsustega (EL) 2015/1523 ja (EL) 2015/1601 nähakse ette, et ümberpaigutamise sihtliikmesriigid saavad iga ümberpaigutatud isiku eest 6 000 euro suuruse ühekordse makse. Liikmesriigid peavad nende ühekordsete maksete arvessevõtmiseks oma riiklikke programme kohandama.
- (4) Eesti esitas 27. novembril 2015 komisjoni elektroonilise andmevahetussüsteemi (SFC2014) kaudu oma kohandatud riikliku programmi, et võtta arvesse otsuseid (EL) 2015/1523 ja (EL) 2015/1601.
- (5) Käesolev otsus on rahastamisotsus Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EL, Euratom) nr 966/2012<sup>4</sup> artikli 84 tähenduses ja juriidiline kohustus kõnealuse määruse artikli 85 tähenduses.
- (6) Seetõttu tuleb otsust C(2015) 1727 vastavalt muuta,

<sup>1</sup> ELT L 150, 20.5.2014, lk 112.

<sup>2</sup> Nõukogu otsus (EL) 2015/1523, 14. september 2015, millega kehtestatakse rahvusvahelise kaitse valdkonnas ajutised meetmed Itaalia ja Kreeka toetamiseks (ELT L 239, 15.9.2015, lk 146).

<sup>3</sup> Nõukogu otsus (EL) 2015/1601, 22. september 2015, millega kehtestatakse rahvusvahelise kaitse valdkonnas ajutised meetmed Itaalia ja Kreeka toetamiseks (ELT L 248, 24.9.2015, lk 80).

<sup>4</sup> Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL, Euratom) nr 966/2012, 25. oktoober 2012, mis käsitleb Euroopa Liidu üldelarve suhtes kohaldatavaid finantseeskirju (ELT L 298, 26.10.2012, lk 1).

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA OTSUSE:

*Artikkel 1*

Otsust C(2015) 1727 muudetakse järgmiselt.

1) Artikkel 1 asendatakse järgmiselt:

*„Artikkel 1*

Käesolevaga kiidetakse heaks Eesti riikliku programmi (millele taotletakse toetust ajavahemikuks 1. jaanuar 2014 – 31. detsember 2020 loodud Varjupaiga-, Rände- ja Integratsioonifondist) 27. novembril 2015 esitatud lõplik versioon.”.

2) Artikkel 2 asendatakse järgmiselt:

*„Artikkel 2*

1. Varjupaiga-, Rände- ja Integratsioonifondist Eesti riiklikule programmile antav maksimaalne toetussumma on 12 330 577 eurot ja seda rahastatakse liidu üldeelarve realt 18 03 01.
2. Maksimaalne toetussumma sisaldab:
  - (a) 10 156 577 euro suurust põhisummat, mis eraldatakse vastavalt määruse (EL) nr 516/2014 I lisale;
  - (b) 200 000 euro suurust lisasummat, mis on ette nähtud liidu ümberasustamisprogrammi jaoks ja mis eraldatakse vastavalt kõnealuse määruse artiklile 17;
  - (c) 1 974 000 euro suurust lisasummat rahvusvahelise kaitse taotlejate ümberpaigutamiseks Kreekast ja Itaaliast kooskõlas otsuse (EL) 2015/1523 artikliga 10 ja otsuse (EL) 2015/1601 artikli 10 lõike 1 punktiga a.”.

*Artikkel 2*

Käesolev otsus on adresseeritud Eesti Vabariigile.

Brüssel, 14.12.2015

*Komisjoni nimel*  
*Dimitris AVRAMOPOULOS*  
*komisjoni liige*

